

## **PENGHARGAAN**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Dengan nama Allah Yang Maha Pemurah Lagi Maha Mengasihani

Segala puji-pujian hanya bagi Allah Tuhan semesta alam. Selawat dan salam ke atas junjungan mulia Nabi Muhammad SAW Rasul terakhir, ke atas keluarga dan para sahabat baginda serta para tābi‘īn dan orang-orang yang mengikuti jejak langkah baginda hingga hari kemudian.

Setinggi-tinggi penghargaan dan terima kasih diucapkan kepada Dr. Faisal bin Ahmad Shah selaku penyelia disertasi ini, yang banyak membantu dan memberi tunjuk ajar kepada penulis dalam menyiapkan kajian ini.

Terima kasih juga kepada pensyarah-pensyarah Akademi Pengajian Islam Universiti Malaya khususnya pensyarah dari Jabatan al-Qur'an dan al-Hadith, sahabat-sahabat seperjuangan, juga kepada mereka yang terlibat secara langsung atau tidak langsung dalam membantu penulis menyempurnakan kajian ini.

Buat ibu yang tersayang Hajjah Kamarlia binti Said, semoga Allah membalas kebaikan ibu dengan sebaik-baik ganjaran di atas segala kebaikan dan bantuan yang dihulurkan, samada dalam bentuk kewangan, dorongan, kata-kata semangat dan sebagainya dalam membantu penulis menyempurnakan disertasi ini.

Semoga usaha penulis yang tidak seberapa ini dapat memberi manfaat kepada para pembaca serta mendapat keberkatan dan keredhaan Allah Ta'ala.

**NUR HIDAYU BINTI JAMALLUDDIN,**

Jabatan al-Qur'an dan al-Hadith,  
Akademi Pengajian Islam Universiti Malaya,  
50603, Kuala Lumpur.  
0133451663

## SENARAI TRANSLITERASI

### 5.1 Konsonan

Arab	Roman
ء , ء	a,’
ب	b
ت	t
ث	th
ج	j
ح	h
خ	kh
د	d
ذ	dh
ر	r

Arab	Roman
ڙ	z
ڦ	s
ڻ	sh
ڻ	ش
ڻ	ڏ
ٻ	ڏ
ڻ	ڻ
ڻ	ڻ
ڻ	ڻ
ڻ	ڻ

Arab	Roman
ڧ	Q
ڧ	K
ڙ	L
ڙ	M
ڙ	N
ڙ	H
ڙ	W
ڙ	Y
ڙ	h,t

## 5.2 Vokal

Vokal Pendek	Transliterasi	Contoh	Transliterasi
— —	a	قَنَّتْ	<i>qanata</i>
— —	i	سَلِيمَ	<i>salima</i>
— —	u	جُعْلَ	<i>ju'ila</i>

Vokal Panjang	Transliterasi	Contoh	Transliterasi
ا ، ي	ā	كُبْرَى ، بَارَ	<i>bāb, kubrā</i>
ي	ī	وَكِيلَ	<i>wakīl</i>
و	ū	سُورَةٌ	<i>sūrah</i>

### 5.3 Diftong

Diftong	Transliterasi	Contoh	Transliterasi
ؤ—	aw	قُوْل	<i>qawl</i>
ئ—	ay	خَيْر	<i>khayr</i>
ۈ—	uww	قَوْمٌ	<i>quwwah</i>
ې—	iyy, i	عَرَبِيٰ	<i>'arabiyy / i</i>

#### Catatan :

Format penulisan disertasi ini adalah berpandukan kepada Buku Panduan Penulisan Ilmiah Akademi Pengajian Islam Universiti Malaya (2012), Kuala Lumpur: Akademi Pengajian Islam Universiti Malaya.

## **SENARAI KEPENDEKAN**

Ed.	Editor
Et.al	Penulis melebihi 3 orang
H	Hijrah
M	Masihi
no. hadith	Nombor Hadith
r.a	Rađiyā Allāh ‘Anh/ Rađiyā Allāh ‘Anhā
SAW	Šallā Allāh ‘Alayh wa Sallam
SDN. BHD	Sendirian Berhad.
SWT	Subhānahu wa Ta‘ālā
tahq.	Tahqiq
terj.	Terjemahan
t.tp.	Tanpa tempat
t.p.	Tanpa penerbit
t.t.	Tanpa tahun
w	Wafat

## DAFTAR ISI KANDUNGAN

<b>PERKARA</b>	<b>HALAMAN</b>
Abstrak	ii
Penghargaan	iv
Senarai Transliterasi	vi
Senarai Kependekan	ix
Daftar Isi Kandungan	x

## **PENDAHULUAN**

0.1 Latar Belakang Kajian	1
0.2 Masalah Kajian	3
0.3 Objektif Kajian	4
0.4 Kepentingan Kajian	4
0.5 Skop Kajian	6
0.6 Kajian Lepas	6
0.7 Metodologi Kajian	
0.7.1 Metode Penentuan Subjek	10
0.7.2 Metode Pengumpulan Data dan Maklumat	10
0.7.3 Metode Analisis Data	
a. Metode Induktif	12
b. Metode Deduktif	13
c. Metode Komparatif	13

## **BAB SATU: SEJARAH PERKEMBANGAN KITAB-KITAB SYARAH *SAHĪH AL-BUKHĀRĪ* DI NUSANTARA**

1.1 Pendahuluan	14
-----------------	----

1.2	Definisi Syarah Hadith	
1.2.1	Definisi Syarah Dari Sudut Bahasa	17
1.2.2	Definisi Hadith Dari Sudut Bahasa	19
1.2.3	Definasi Hadith Dari Sudut Istilah	21
1.2.4	Definisi Syarah Hadith	23
1.3	Keperluan Dan Kepentingan Syarah Hadith	24
1.4	Syarat-syarat Serta Kriteria-kriteria Yang Perlu Ada Dalam Mensyarahkan Hadith.	28
1.5	Perkembangan kitab-kitab Syarah <i>Ṣaḥīḥ al-Bukhārī</i> di Nusantara	30
a.	<i>Ilhām al-Bārī Sharḥ Ṣaḥīḥ al-Bukhārī Bahasa Melayu</i>	31
b.	<i>Kitab Idangan Guru Bukhari Muslim</i>	31
c.	<i>Mukhtaṣar Ibn Abi Jamrah</i>	32
d.	<i>Irshād Al-Qāri’ Bi Syarḥi Mukhtasar Ṣaḥīḥ al-Bukhārī</i>	33
e.	<i>Syarah Ṣaḥīḥ al-Bukhārī</i>	33
1.6	Ilmu-ilmu asas di dalam hadith <i>Riwāyah</i> dan <i>Dirāyah</i> .	35
1.7	Penutup	3

**BAB DUA: BIOGRAFI USTAZ HAJI ABDUL HALIM AL-HADI DAN PENGENALAN KITAB *ILHĀM AL-BĀRĪ SYARḤ ṢAḤĪḤ BUKHĀRĪ BAHASA MELAYU***

2.1	Pendahuluan	37
2.2	Biografi Ustaz Haji Abdul Halim al-Hadi	
2.2.1	Nama Penuh dan Latar Belakang Tokoh	37
2.2.2	Pendidikan	38
2.2.3	Perkahwinan	39

2.2.4 Sifat-sifat keperibadian	39
2.2.5 Guru-guru	40
2.2.6 Karya-karya	40
2.2.7 Jawatan Yang Pernah Disandang	43
2.2.8 Sumbangan Beliau Kepada Madrasah Dāerah al-Ma ‘ārif al-Waṭaniyyah	44
2.2.9 Puji Masyarakat Terhadap Beliau	45
2.2.10 Kewafatan Beliau	46
2.3 Pengenalan Kepada <i>Ṣaḥīḥ al-Bukhārī</i>	
2.3.1 Pendahuluan	46
2.3.2 Riwayat Hidup Imam al-Bukhārī	46
2.3.3 Nama Kitab Serta Dorongan Kepada Penulisan Kitab	48
2.3.4 Bilangan Hadith	49
2.3.5 Kaedah Penyusunan Kitab	51
2.3.6 Kedudukan <i>Ṣaḥīḥ al-Bukhārī</i>	52
2.3.7 Puji Ulama Terhadap <i>Ṣaḥīḥ al-Bukhārī</i>	52
2.3.8 Karya-karya Beliau	53
2.4 Pengenalan Terhadap Kitab <i>Ilhām al-Bārī Sharḥ Ṣaḥīḥ al-Bukhārī</i> <i>Bahasa Melayu</i>	54
2.5 Penutup	58

## **BAB TIGA: METODOLOGI PENULISAN *ILHĀM AL-BĀRĪ SYARḤ ṢAḤĪḤ AL-BUKHĀRĪ* BAHASA MELAYU**

3.1 Pendahuluan	59
3.2 Metode Umum kitab <i>Ilhām al-Bārī Sharḥ Ṣaḥīḥ al-Bukhārī</i>	

3.3	Metode Penulisan Kitab <i>Ilhām al-Bārī Sharḥ Ṣaḥīḥ al-Bukhārī Bahasa Melayu</i>	62
3.4	Metode Ustaz Abdul Halim al-Hadi Dalam Menyatakan Sumber Rujukan Di Dalam Kitab <i>Ilhām al-Bārī Sharḥ Ṣaḥīḥ al-Bukhārī Bahasa Melayu</i>	69
3.5	Keistimewaan dan Kekurangan Kitab <i>Ilhām al-Bārī Sharḥ Ṣaḥīḥ al-Bukhārī Bahasa Melayu</i>	74
3.6	Penutup	79

**BAB EMPAT: ANALISIS METODOLOGI USTAZ ABDUL HALIM AL-HADI DALAM KITAB *ILHĀM AL-BĀRĪ SHARḤ ṢAḤĪḤ AL-BUKHĀRĪ BAHASA MELAYU***

4.1	Pendahuluan	
4.2	Metode Ustaz Abdul Halim al-Hadi Dalam Mensyarahkan Hadith	80
4.2.1	Mensyarahkan Hadith Berdasarkan Ayat al-Qur'an	81
4.2.2	Mensyarahkan Hadith dengan Ḥadīth	84
4.2.3	Mensyarahkan Hadith Dengan Al-Athār	86
4.2.4	Mensyarahkan Hadith Dengan Mendatangkan Pendapat Ulama <i>Mutaqaddimīn</i> dan <i>Muta'akhirīn</i>	87
4.2.5	Mensyarahkan Hadith Dengan Mengemukakan Pandangan Gurunya dan Ulama Sezaman Dengannya ( <i>Ulama Mu'āṣirīn</i> ).	88
4.2.6	Mensyarahkan Hadith Dengan Perbahasan Fiqh	90
4.2.7	Mensyarahkan Hadith Dengan Mengemukakan Sejarah ( <i>Tārīkh wa al-Maghāzī wa al-Siyār</i> )	93

4.2.8 Mensyarahkan Hadith dengan Menjelaskan Kalimah <i>Gharīb</i>	95
4.3 Metode Ustaz Haji Abdul Halim al-Hadi Dalam Ilmu Hadith <i>Riwāyah</i>	
4.3.1 Definisi Ilmu Hadith <i>Riwāyah</i>	99
4.3.2 Metode Ustaz Haji Abdul Halim al-Hadi Dalam Mengaplikasikan Ilmu Hadith <i>Riwāyah</i>	99
4.4 Metode Ustaz Haji Abdul Halim al-Hadi Dalam Ilmu Hadith <i>Dirāyah</i>	
4.4.1 Definisi Ilmu Hadith <i>Dirāyah</i>	102
4.4.2 Metode Ustaz Haji Abdul Halim al-Hadi Dalam Mengaplikasikan Ilmu Hadith <i>Dirāyah</i>	103
4.5 Metodologi Ustaz Haji Abdul Halim Al-Hadi Dalam <i>Fiqh al-Hadīth</i>	
4.5.1 Menjelaskan makna Hadith Dengan Contoh-contoh Yang Mudah Difahami.	105
4.5.2 Mensyarahkan Sesuatu Hadith Dengan Terperinci	105
4.5.3 Menyelitkan Unsur-Unsur Nasihat Dan Peringatan Dalam Syarahan Hadith	107
4.5.4 Mensyarahkan Hadith Dengan Menggunakan Kaedah Soal Jawab	110
4.5.5 Mensyarahkan Hadith Dengan Mengaitkan Kehidupan Masyarakat Melayu	110
4.5.6 Menyelitkan Peribahasa Di Dalam Nasihat Dan Pengajaran Yang Berkaitan Dengan Syarahan Hadith.	113

## **BAB LIMA: PENUTUP**

5.1 Pendahuluan	117
5.2 Hasil Kajian	117

5.3	Cadangan Dan Saranan	121
5.4	Penutup	124

## **BIBLIOGRAFI**

## **LAMPIRAN**